



A juventude no âmago do Quebec

Sumário

Esta versão é uma tradução portuguesa da política quebequense da juventude «La jeunesse au cœur du Québec» publicada na versão original francesa.

Este documento foi realizado pelo Secrétariat à la jeunesse.
875, Grande Allée Est, local 2.400
Québec (Québec) G1R 4Y8
Telefone : (418) 643-8864
Telecópia : (418) 646-3741
Internet : www.jeunes.gouv.qc.ca
Correio electrónico : secjeunesse@cex.gouv.qc.ca

© Governo do Quebec

Preâmbulo

Considerando que uma sociedade solidária deve assumir suas responsabilidades em relação às gerações atuais e futuras;

Considerando que uma sociedade democrática e igualitária favorece a participação plena e total de seus cidadãos e suas cidadãs, independente da idade, do sexo, da origem e da condição de vida deles;

Considerando que uma sociedade responsável garante a permanência da igualdade de oportunidades e assegura o combate à exclusão social, cultural e econômica de seus cidadãos e suas cidadãs;

Considerando o desafio de assegurar a inclusão de valores e aspirações dos adolescentes e jovens adultos¹ na sociedade de hoje e de amanhã;

Considerando a importância de assegurar a continuidade do progresso humano, social e material de Quebec num mundo em mutação;

Considerando que todos adolescentes e jovens adultos devem poder beneficiar de condições propícias para o desenvolvimento do seu pleno potencial;

Considerando a importância para Quebec de expandir sua abertura para o mundo e assumir seu lugar dentre as nações capazes de influenciar as grandes correntes mundiais;

Considerando que os adolescentes e os jovens adultos estão no âmago da renovação da dinâmica social e cultural através da criatividade e capacidade deles de estarem conectados às novas correntes culturais;

Considerando o consenso da Cúpula de Quebec e da Juventude em relação à necessidade de assegurar uma coerência nas ações governamentais relativas à juventude, e de enriquecer Quebec com uma política quebequense da juventude dotada de uma visão a longo prazo.

Consequentemente, a política da juventude visa favorecer a cidadania ativa de todos adolescentes e jovens adultos de Quebec e convida a sociedade toda para:

- Inspirar uma verdadeira cultura de gerações substitutas nas atividades e nos modos de funcionamento da sociedade quebequense e consolidar as solidariedades entre as gerações;
- Assegurar o desenvolvimento do pleno potencial de todos os adolescentes e jovens adultos de Quebec, independente da realidade social, econômica ou cultural deles, independente do território de vida, do grau de autonomia, do sexo ou da orientação sexual deles;
- Definir estratégias adaptadas a algumas realidades específicas vividas pelos adolescentes e jovens adultos, reconhecer as distintas formas de participação social dos adolescentes e dos jovens adultos no ambiente de vida deles e assegurar condições de vida equitativas.;
- Assegurar a participação plena e total dos adolescentes e jovens adultos na renovação da sociedade quebequense, principalmente através de uma integração harmoniosa no mercado de trabalho e uma qualidade de vida profissional;
- Permitir que a juventude concilie identidade pessoal e identidade coletiva numa sociedade aberta para a diversidade dos adolescentes e jovens adultos;
- Permitir que os adolescentes e os jovens adultos se abram para o mundo, contribuindo para a projeção de valores universais aos quais a sociedade subscreve, tais como, a solidariedade, a democracia e os direitos humanos;
- Inserir de maneira duradoura uma visão juventude na ação governamental e em todos os parceiros, respeitando especificidades regionais e culturais de Quebec.

¹ Para a Secretaria da Juventude de Quebec, adolescente é a pessoa de 12 até 18 anos incompletos e jovem adulto, de 18 a 30 anos incompletos (N.T.).

POR QUE UMA POLÍTICA QUEBEQUENSE DA JUVENTUDE?*O mundo se modifica*

Os adolescentes e os jovens adultos estão diretamente envolvidos com as mudanças da sociedade quebequense, e mais particularmente com as mudanças vinculadas à demografia, ao desenvolvimento no território, na família e na juventude, na globalização e no trabalho.

Unir prosperidade e solidariedade

Quebec é uma nação dinâmica e criativa. Assegurar a vitalidade de Quebec de amanhã é preocupar-se, hoje, com o lugar dos adolescentes e dos jovens adultos na sociedade. Algumas escolhas tornam-se obrigatórias para que todos os adolescentes e jovens adultos cidadãos possam ser parceiros ativos no desenvolvimento de Quebec. Isto implica em permitir que cada adolescente e jovem adulto desenvolva todo o seu potencial. A solidariedade entre as gerações é uma condição essencial para um Quebec moderno e aberto.

Fortalecer a coordenação e a conciliação

Durante a Cúpula de Quebec e da Juventude, realizada em fevereiro de 2000, os adolescentes e jovens adultos, os parceiros e o governo acordaram sobre a necessidade de dotar rapidamente Quebec de uma política da juventude. Foi destacada então a necessidade de ir além de ações precisas e adotar uma abordagem global a fim de proporcionar um rumo ao conjunto das ações vinculadas à juventude. A política quebequense da juventude é uma etapa importante que visa uma melhor coordenação das ações governamentais em relação aos adolescentes e aos jovens adultos.

UM MARCO REFERENCIAL*Assegurar a convergência das ações...*

A política quebequense da juventude tem por objetivo fazer com que cada adolescente e jovem adulto seja um cidadão ativo no âmago da sociedade quebequense. Para que este objetivo seja alcançado, a política constitui um marco referencial para assegurar a coerência da ação governamental e orientar as intervenções de todos os parceiros em relação aos adolescentes e aos jovens adultos.

... em relação a todos os adolescentes e jovens adultos de Quebec...

Todos os adolescentes e jovens adultos encontram-se inclusos na política, independente da condição socioeconômica, origem étnica ou cultural deles, e do território de vida, grau de autonomia funcional, sexo ou orientação sexual dos mesmos. Entretanto, as situações que exigem estratégias adaptadas estão nela indicadas e conduzem à definição mais precisa de orientações gerais. A implantação da política abrirá espaço para uma flexibilidade ainda maior em relação ao atendimento destas diversas situações e à adaptação das diversas realidades vividas em nível local, regional e nacional pelos adolescentes e jovens adultos.

... e através dos tempos

Um plano de ação estabelecerá, no decorrer do ano, as intervenções e as responsabilidades respectivas dos parceiros e do governo. Atualizado a cada três anos, este plano permitirá que as estratégias sejam adaptadas à evolução da situação dos adolescentes e jovens adultos de Quebec.

PARA UMA CIDADANIA ATIVA DOS ADOLESCENTES E JOVENS ADULTOS

A finalidade da política quebequense da juventude: uma cidadania ativa de todos adolescentes e jovens adultos de Quebec.

A noção de cidadania ativa refere-se diretamente a uma participação plena e total do cidadão na vida em sociedade, no seu engajamento na sociedade e também na sua capacidade de efetua-la.

A cidadania é construída através de diferentes experiências, vividas, em primeiro lugar, na família, em seguida, na escola, nas horas livres e no trabalho, por exemplo. Hoje em dia, os próprios marcos tradicionais de apoio estão sendo redefinidos, e as condições da participação dos adolescentes e dos jovens adultos na sociedade também estão sendo redefinidas. Neste contexto de mutação, a sociedade deve poder retratar os meios de vida e as aspirações dos adolescentes e dos jovens adultos. A noção de cidadania é então levada a enriquecer-se de valores vinculados a um engajamento cívico e social dos adolescentes e dos jovens adultos.

A cidadania está intimamente vinculada à promoção de uma sociedade solidária, abrangente e equitativa

Dois eixos de intervenção são privilegiados para desenvolver uma cidadania ativa dos adolescentes e dos jovens adultos de Quebec. Através de uma abordagem coletiva, trata-se de introduzir mudanças nas mentalidades e nos comportamentos a fim de associar os adolescentes e dos jovens adultos de maneira duradoura ao desenvolvimento da sociedade quebequense. Através de uma abordagem essencialmente voltada para o indivíduo, trata-se de permitir que cada adolescente e jovem adulto desenvolva seu pleno potencial. Isto exige de todos, adolescentes, jovens adultos e adultos uma abertura para a diferença, uma convicção de que de cada um pode e deve contribuir para a evolução da sociedade e que todos são solidários no desenvolvimento sustentável e harmonioso de Quebec.

As quatro grandes orientações da política quebequense da juventude

Em réplica às mutações sociais, econômicas e culturais, a sociedade quebequense deve enfrentar novos desafios. Para isto, Quebec deve adotar meios concretos para que, a partir de agora, os adolescentes e os jovens adultos possam participar plenamente do desenvolvimento da sociedade deles.

As quatro orientações indicam as estratégias a serem implantadas para enfrentar os desafios vinculados à cidadania ativa dos adolescentes e dos jovens adultos, nas dimensões coletiva ou individual deles:

- Engajar a sociedade numa cultura da geração substituta;
- Assegurar o desenvolvimento do pleno potencial dos adolescentes e dos jovens adultos;
- Facilitar o acesso ao mercado de trabalho e melhorar a qualidade da vida profissional;
- Desenvolver um sentimento de pertença.

Estas quatro grandes orientações da política quebequense da juventude foram aceitas após consultas públicas e estreita conformidade com as organizações de adolescentes e jovens adultos. Para os parceiros, o plano de ação será a ocasião para definir a própria contribuição deles na renovação das solidariedades que devem existir entre os adolescentes, os jovens adultos e os de faixa etária mais elevada. O Estado, os indivíduos, as famílias, as instituições de ensino, as regiões, os municípios, as comunidades, os sindicatos, as empresas, os organismos e as associações comunitárias, a mídia, os próprios adolescentes e jovens adultos, todos estão convidados a mobilizar-se rumo a um projeto social determinante para o futuro de Quebec: uma juventude sólida e engajada.

Primeira orientação: engajar a sociedade numa cultura da geração substituta

Os adolescentes e os jovens adultos são um fator de dinamismo e de renovação. Representam um elemento essencial do desenvolvimento da sociedade quebequense. Tendo por objetivo o desenvolvimento sustentável, é preciso não comprometer a capacidade das gerações futuras de atender às suas necessidades. Preocupar-se, hoje, com o lugar do adolescente e do jovem adulto e com a transmissão dos conhecimentos adquiridos é uma questão de responsabilidade para assegurar a vitalidade da sociedade quebequense. Um dos desafios desta situação consiste em conseguir uma concreta inclusão das aspirações dos adolescentes e dos jovens adultos, a fim de fazer com que eles sejam parceiros ativos e responsáveis na sociedade de hoje e de amanhã, embora a evolução demográfica tenda a favorecer a consideração dos interesses mais imediatos da população de faixa etária mais elevada.

O fortalecimento da solidariedade intergerações e o desenvolvimento de uma verdadeira cultura da geração substituta representam questões fundamentais. A sociedade quebequense deve reconhecer a importância de atuar concretamente para assegurar a partilha dos valores sociais, culturais, econômicos e ambientais das diversas gerações presentes no território todo.

Esta orientação visa inspirar uma verdadeira cultura da geração substituta baseada nos modos de funcionamento da sociedade quebequense e visa também consolidar as solidariedades entre as gerações. Para tanto, propõem-se incentivar:

- A educação e a formação: uma prioridade coletiva;
- Gerações solidariamente responsáveis;
- O desenvolvimento sustentável no âmbito dos modos de funcionamento;
- O lugar dos adolescentes e dos jovens adultos nos meios de tomada de decisões e de influências;
- O planejamento da mão-de-obra e a integração da geração substituta;
- A cultura, a criatividade e a inovação;
- A geração substituta científica.

Segunda orientação: assegurar o desenvolvimento do pleno potencial dos adolescentes e dos jovens adultos

Cada adolescente e jovem adulto deve poder desenvolver seu pleno potencial, sua identidade pessoal e sua capacidade de ocupar um lugar ativo na sociedade. Isto envolve também a obtenção de sua autonomia e de sua responsabilidade em relação à sua situação atual e ao seu futuro. Trata-se, concretamente, de colocar o indivíduo em estado de exercer plenamente sua cidadania.

A educação é mais do que nunca um fator determinante para o futuro do adolescente e jovem adulto e da sociedade. A escola consiste num dos primeiros meios de vida dos adolescentes e dos jovens adultos, depois da família. A escola visa instruí-los, socializá-los e dotá-los de qualificação. Ela prepara-os para o exercício da cidadania permitindo a obtenção de conhecimentos e competências, e favorecendo o acesso à cultura. O objetivo de dotar de uma qualificação todos os adolescentes e jovens adultos, segundo o potencial deles, é um importante desafio.

Uma sociedade solidária preocupa-se em oferecer para cada adolescente e jovem adulto a mesma oportunidade de desenvolver-se e tornar-se autônomo. É preciso reconhecer que principalmente a pobreza exerce influência diretamente na saúde física e psicológica dos adolescentes e dos jovens adultos, na inserção social deles ou ainda na escolha de continuar com a formação deles. Um dos desafios desta aspecto consiste em apoiar os adolescentes e os jovens adultos na diversidade deles, reconhecer as distintas formas de participação social que eles desenvolvem em seus respectivos meios de vida e assegurar condições de vida equitativas. Também é importante estar atento e aberto para as diferentes formas de expressão que, hoje em dia, a família pode assumir em função desta evolução, e adaptar os serviços às famílias jovens.

Esta orientação visa assegurar o desenvolvimento do pleno potencial de todo adolescente e jovem adulto de Quebec, independente da realidade social, econômica ou cultural deles, do território de vida, do grau de autonomia, do sexo ou da orientação sexual dos mesmos. Para tanto, convém promover:

- A mesma oportunidade para todo adolescente e jovem adulto;
- A importância das famílias jovens e o apoio ao papel dos pais;
- A parceria entre a escola e a comunidade;
- O lazer, o esporte e o voluntariado como vias complementares de desenvolvimento;
- Uma abordagem preventiva e curativa personificada e concreta.

Terceira orientação: facilitar o acesso ao mercado de trabalho e melhorar a qualidade de vida profissional

Através do trabalho, o exercício da cidadania encontra uma maneira concreta de expressão. A persistente precariedade enfrentada pela geração jovens no mercado de trabalho representa um desafio para a sociedade de assegurar o acesso a empregos duradouros e de qualidade que atendam às expectativas e às qualificações dos adolescentes e dos jovens adultos. A abertura para a geração substituta e a solidariedade entre as gerações no mercado de trabalho são uma prova de sucesso para o desenvolvimento equilibrado e dinâmico de uma sociedade.

Esta orientação visa favorecer a participação plena e total do adolescente e jovem adulto na renovação da sociedade quebequense, principalmente através de uma integração harmoniosa no mercado de trabalho e pela qualidade de vida profissional. Para tanto, propõem-se incentivar:

- A preparação para a vida profissional;
- O acesso e a permanência do vínculo empregatício;
- As condições vinculadas ao emprego;
- A conciliação da vida de família com os estudos e o trabalho.

Quarta orientação: desenvolver um sentimento de pertença

Um sólido engajamento de abrir as portas à juventude em todos os setores da vida coletiva fará com que os adolescentes e os jovens adultos se envolvam na evolução de seus respectivos meios e da sociedade toda. Eis aqui uma condição essencial para o desenvolvimento do sentimento de pertença deles.

Algumas condições favorecem o desenvolvimento desta pertença. O adolescente e o jovem adulto deve encontrar seu lugar no seu meio, ser ouvidos, ter oportunidades de realizar projetos e de se engajar. É preciso também que a sociedade abra-se para a diversidade dos adolescentes e dos jovens adultos e para as aspirações deles. Numa sociedade cada vez mais aberta para o mundo, os adolescentes e os jovens adultos também devem poder ter sua oportunidade de fortalecer a identidade coletiva, partilhar valores sociais e humanos comuns e contribuir para a própria projeção deles.

Esta orientação visa permitir que a juventude concilie identidade pessoal e identidade coletiva numa sociedade abrangente e aberta para a diversidade dos adolescentes e dos jovens adultos, graça a:

- Adolescentes e jovens adultos num Quebec habitado e animado;
- Adolescentes e jovens adultos ativos e engajados em seu meio;
- Uma sociedade abrangente e aberta para a diversidade dos adolescentes e dos jovens adultos;
- Adolescentes e dos jovens adultos num Quebec aberto para o mundo.

Os elementos propulsores para a implantação de uma política quebequense da juventude

Através de distintos elementos propulsores que visam a implantação da política quebequense da juventude, o governo tem a intenção de atuar apoiando os esforços, fortalecendo a conciliação com os adolescentes e os jovens adultos e associando os líderes dos diversos setores de Quebec.

A implantação da política será flexível a fim de atender adequadamente às diferentes necessidades dos adolescentes e dos jovens adultos, e adaptar-se à evolução da condição deles. Esta flexibilidade será obtida principalmente através do plano de ação, que será atualizado a cada três anos, e que servirá então de apoio à política com o passar do tempo.

A implantação da política quebequense da juventude tem por fim dois grandes objetivos:

- Uma **coordenação da ação governamental** em relação à juventude;
- A inserção duradoura de uma **visão juventude** na ação governamental e em todos os parceiros da sociedade civil.

Uma coordenação fortalecida da ação governamental

A implantação da política quebequense da juventude será efetuada essencialmente por intermédio dos ministérios e órgãos governamentais. Deverá ser feita de maneira padronizada, tanto em nível político quanto administrativo, com as políticas e os programas existentes destinados à juventude em diferentes níveis.

A política deverá também transmitir a dimensão juventude na própria concepção das políticas e dos programas governamentais. Trata-se então de intervir mais nos altos níveis da atividade governamental, antes que as decisões sejam tomadas.

Para tanto, os principais elementos propulsores identificados são os seguintes:

- ♦ O acompanhamento da política quebequense da juventude é confiado ao Ministro Responsável da Juventude.
- ♦ Um comitê ministerial para a juventude terá o mandato de zelar pela coerência das políticas, das iniciativas e das ações governamentais no setor da juventude.
- ♦ Uma cláusula de impacto juventude será introduzida nas memórias apresentadas ao Conselho de Ministros em relação aos assuntos que exercem um impacto importante nos adolescentes e nos jovens adultos. Este seguimento indicará se as medidas propostas têm incidências na juventude de hoje e de amanhã.
- ♦ A Secretaria da Juventude continua sendo da autoridade do Ministro Responsável da Juventude. Além do mais, seus mandatos, seus recursos e seus meios de ação serão fortalecidos principalmente ao integrar as funções da Secretaria na Cúpula de Quebec e da Juventude e o acompanhamento dos compromissos da Cúpula. A Secretaria terá, entre outros, o mandato de elaborar no ano subsequente à adoção da política quebequense da juventude, um primeiro plano de ação trienal para a juventude.
- ♦ Uma preocupação juventude será integrada aos planos estratégicos dos ministérios.
- ♦ Um componente juventude será introduzido nos acordos marcos Estado-regiões.

SUMÁRIO

Uma visão juventude na ação governamental e em todos os parceiros da sociedade civil

Para inserir de maneira duradoura a dimensão juventude nos modos de funcionamento do governo e da sociedade, a conciliação entre os adolescentes e os jovens adultos e com os mesmos em nível nacional, regional e local é essencial, além de um melhor conhecimento da realidade deles.

Para tanto, os principais elementos propulsores são os seguintes:

- ◆ A criação de um comitê de acompanhamento da política quebequense da juventude que integrará os mandados do Comitê de Acompanhamento da Cúpula de Quebec e da Juventude que será composto exclusivamente de adolescentes e jovens adultos.
- ◆ A permanência do Conselho Permanente da Juventude com seus mandatos atuais e uma participação deste no Comitê de Acompanhamento da política quebequense da juventude.
- ◆ O fortalecimento dos mandatos dos Fóruns Juventude regionais, em níveis regional e nacional.
- ◆ A permanência de um profundo conhecimento da juventude, principalmente através do financiamento de pesquisas sobre os adolescentes e os jovens adultos.

